



AVIS DE MARCHÉ DE FOURNITURES / SUPPLY CONTRACT NOTICE

[VERSION en FRANCAIS]

Date de publication : 11/04/2025

Dans le cadre de la mise en oeuvre de son projet, intitulé : « Intégration des chaînes de valeur agro-alimentaires, renforcement des filières agricoles résilientes, et sécurisation alimentaire dans le Paysage des Virunga » (Contrat n° NDICI AFRICA/2023/448-048), Virunga Foundation lance un appel d'offre international pour l'achat d'une « **Raffinerie d'huile de palme** » (réf : 05/2025/VF/Raffinerie).

L'objet de ce marché est la fourniture, la livraison au port de Mombasa (Kenya), la supervision du montage des équipements, la formation des opérateurs du pouvoir adjudicateur pendant le montage et la mise en service / commissionnement d'une raffinerie d'huile de palme en vue de la production d'huile raffinée (établissement industriel destiné au traitement de l'huile de palme, d'une capacité de 100 tonnes d'huile par 24 heures), dans le Territoire Mutwanga, Province du Nord-Kivu, à l'est de la République Démocratique du Congo.

Pour retirer le dossier complet de cet appel d'offres, veuillez écrire à offre-raffinerie@virunga.org, en mentionnant les références de l'appel.

La date limite pour la soumission des offres est le 09 Mai 2025 à 12h00 (midi), heure locale de Goma (UTC+2).

L'avis d'attribution du présent appel d'offres sera publié sur le site internet de Virunga Foundation : <https://virunga.org/fr/tenders/>

[ENGLISH VERSION]

Publication date: 11/04/2025

As part of the implementation of its program: "Integration of agri-food value chains, strengthening of resilient agricultural sectors, and food security in the Virunga Landscape" (Contract n° NDICI AFRICA/2023/448-048), Virunga Foundation is launching an international tender for the market entitled « **Palm Oil Refinery** » (ref: 05/2025/VF/Raffinerie).

The purpose of this call for tenders is the supply, delivery to the port of Mombasa (Kenya), supervision of equipment assembly, training of the contracting authority's operators during assembly and commissioning of a palm oil refinery for the production of refined oil (industrial plant for processing palm oil, with a capacity of 100 tonnes of oil per 24 hours), in the Mutwanga Territory, North Kivu Province, in the east of the Democratic Republic of Congo.

To withdraw the complete file of this call for tenders, please write to offre-raffinerie@virunga.org, mentioning the references of the call.

The deadline for the submission of tenders is May 09, 2025 at 12:00 p.m. (noon), local Goma time (UTC+2).

The award decision of this tender will be published on the Virunga Foundation website: <https://virunga.org/fr/tenders/>